

Et voici les Bretons de l'année 2005

Il était une fois...

Ça commence comme un conte de fées, mais ça n'est pas un conte de fées. C'est plutôt l'histoire de gens ordinaires. Des gens du cru, qu'on connaît ou qu'on pourrait connaître. Des hommes et des femmes qu'on a déjà croisés en chemin, mais dont l'itinéraire a fait qu'un jour au moins, on s'est détourné sur leur passage.

Les uns et les autres ont été les acteurs de l'année qui s'épuise dans les froideurs de décembre. Artistes ou chefs d'entreprise, écrivains, chercheurs, sportifs ou aventuriers, ils ont conquis les titres ou posé leurs jalons, multiplié les performances et marqué les esprits. Ils sont ainsi passé de l'ombre à la lumière...

Nous en avons retenu une quinzaine, comme autant de coups de cœur qui pourraient être aussi des coups de chapeau: ce sont nos «Bretons de l'année».

■ Georges Garreau

Quand Georges Garreau était en activité, il vendait des voitures à Saint-Brieuc. Retiré des affaires, c'est à pied qu'il a trouvé sa voie. Sur la route de Jérusalem qu'il a ainsi rejoint sac au dos, au bout de 110 jours de marche et d'aventures. Un pari fou de 4500km, mais un pari gagné pour ce père de famille qui s'était lancé ce défi pour son fils paraplégique. Et qui a mis à profit ses rencontres pour recueillir des dons en faveur du Téléthon. Une jolie cagnotte de 3300€.

■ Claude Berrou

Le chercheur brestois Claude Berrou a reçu, le 4 novembre, le prestigieux prix Marconi à New York pour l'invention des «turbocodes». Ce procédé de codage corrige de manière quasi parfaite les erreurs de transmission dans les systèmes de télécommunications. Une véritable révolution pour la téléphonie mobile et les liaisons satellite. Claude Berrou est professeur et directeur de laboratoire à l'École nationale supérieure des télécommunications. Il a mis au point les turbocodes au début des années 1990 avec Alain Glavieux, disparu en 2004. Plusieurs distinctions internationales ont déjà récompensé cette invention. Au palmarès du Marconi, Claude Berrou succède aux concepteurs du moteur de recherche Google.

■ Nolwenn Korbell

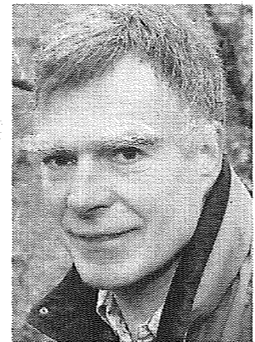
Depuis deux ans, le vent du succès gonfle les voiles de Nolwenn Korbell, la Douarneniste, fille d'un sonneur de Bourbriac et d'Andrea Ar Gouilh, l'une des grandes voix féminines bretonnes. Comédienne, femme de télévision, chanteuse, auteure et compositrice, la belle Nolwenn est montée cette année sur les scènes des deux festivals traditionnels de l'été breton: Cornouaille et l'Interceltique de Lorient. Et elle a fait un triomphe. Un de plus, tout à fait dans la lignée de son album assez jazzy - N'eo ket echu, c'est pas fini - qui lui a valu l'an dernier le prix du disque de «Produit en Bretagne». Depuis, d'ailleurs, elle écume les scènes, tantôt entourée des musiciens de son groupe, tantôt du seul Soig Sibérial à la guitare.

■ Vincent Riou

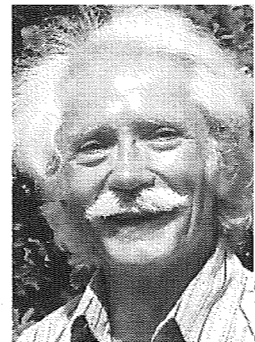
Aux Sables-d'Olonne, il a été fêté comme un dieu: plus de 50000 personnes étaient massées sur la grande plage pour la remise des prix du Vendée Globe. Un souvenir inoubliable pour le skipper de Locudy entré dans la légende à la barre de PRB, au soir du 2 février, sous les projecteurs d'une flottille bourdonnante. Élu sportif de l'année par le conseil régional, le Bigouden a aussi été sacré marin de l'année lors du Salon nautique de Paris. Mais, déjà, tous les regards sont fixés vers la Route du Rhum. Vincent Riou sera de la partie.



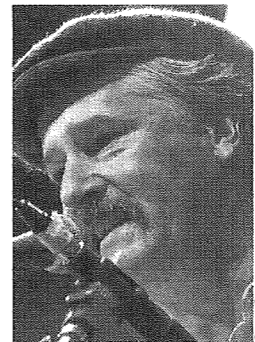
Y.B. Nolwenn Korbell.



Georges Garreau.



Jean Rohou.



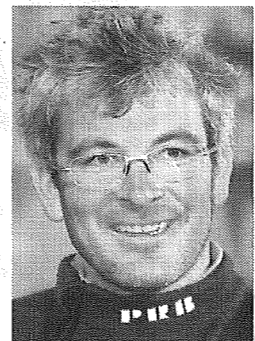
Erik Marchand.



Claude Berrou.



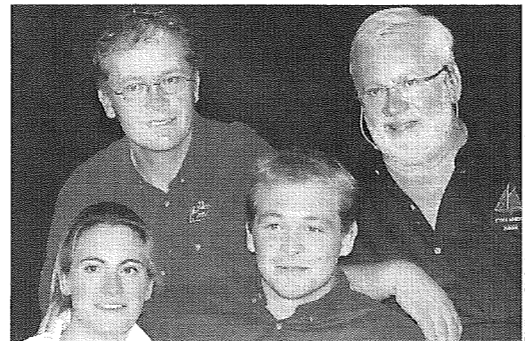
Thierry Meuriot.



Vincent Riou.



Roland Beaumanoir.



Franck-Yves, Bob, Servane et Kevin Escoffier.

■ Jean-Joseph Julaud

C'est un conteur-né qui appâte à coups d'anecdotes. Un pédagogue hors-pair qui, à force de sortir des sentiers battus pour le plus grand bonheur des collégiens de Guéméné-Penfao qu'il avait choisi de «distraire pour [leur] faire acquérir des connaissances», a fini par changer de direction. Ses élèves lui manquent, mais il s'en console

gagnés en rédigeant *L'histoire de France pour les nuls*. Et les 200000 exemplaires que First éditions a déjà diffusés laissent bien augurer du succès de *La littérature française pour les nuls*. Un régal

■ Jean Rohou

Il est né à Plougouvest, au cœur du Léon, mais c'est à Rennes qu'il

et dans l'enseignement de la littérature française, dont la langue même lui était inconnue jusqu'à son entrée à l'école primaire. Spécialiste de Racine, auquel il a consacré une vingtaine d'ouvrages, le brillant universitaire vient de décrocher le prix des Écrivains de l'Ouest avec *Fils de ploucs* (paru aux éditions Ouest-France), un témoignage - qui est aussi une étude captivante - sur les Bretons et la vie en Bretagne dans

■ Thierry Meuriot

Directeur du groupe créé par son grand-père, Jean Stalaven, Thierry Meuriot va lancer la construction d'une usine de 7000m² aux portes de Guingamp. 150 emplois à la clé pour une production annuelle de 10000 tonnes de salades composées. Avec les 1100 salariés d'Yffiniac et Saint-Brieuc. Thierry Meuriot et son frère Franck sont en train de hisser «Jean-Stalaven» en pole position du secteur traiteur, devant Martinet, Bonduelle et Fleury Michon. Déjà fournisseur de la grande distribution, l'industriel briochin place désormais ses salades sur les plateaux de McDonald's. Il livre aussi près de 6000 bouchers et charcutiers.

■ Erik Marchand

Fondateur du groupe Gwerz, du Festival des clarinettes de Glomel ou encore d'un trio associant musiciens orientales et bretonnes (avec Titi Robin et Ahmed Khan), Erik Marchand partage sa vie entre Poullaouen et Caransébec, en Roumanie, et chante un peu partout avec les musiciens du célèbre «Tara». En 2005, il a pris des risques en se lançant dans une aventure rock avec Rodolphe Burger, ex-leader du groupe *Kat Onoma*, et trouvé le temps de fonder la «Kreiz Breizh Akademi», qui rassemble une quinzaine de jeunes musiciens et chanteurs bretons spécialisés dans la musique dite «modale». Avec Jacky Molard et Bertrand Dupont, le directeur du festival *Dre ar weno-jenn*, le voilà maintenant qui crée une maison de disques consacrée à la World music: *Innacor*. Premier album le 27 janvier

■ Les Escoffier

Le 18 novembre, Franck-Yves Escoffier, armateur d'une flottille de pêche, a stupéfié son monde en devançant à Bahia tous les concurrents de la transat Jacques Vabre à la barre de son trimaran *Crêpes Whaoull*. Il avait pour équipier son

Route du Rhum, il aura Loïc, un autre de ses garçons, pour adversaire. Servane, sa nièce, qui s'est joliment comportée dans la Jacques-Vabre, sera également de la partie. Mais sur monocoque. Tout comme Bob, son frère - le père de Servane - qu'une avarie a contraint à l'abandon sur la route de Bahia. Une vraie dystasie. À ce train-là, les Escoffier finiront par avoir leur statue à Saint-Malo!

■ Roland Beaumanoir

Roland Beaumanoir est aujourd'hui un poids lourd de l'économie malouine. Avec 500 magasins dans l'Hexagone - sous les enseignes «Cache-cache», «Bréal», «Scottage» et un essai en cours dans le sportswear sous la marque «In blue» - son groupe de prêt-à-porter féminin, créé en 1991, dépasse les 300 millions d'euros de chiffre d'affaires annuel pour plus d'un millier de salariés. Il a construit une plateforme logistique à Pleudihen, qu'il faut déjà agrandir, et un siège social ultramoderne à Saint-Malo. Et puis, dernière nouveauté: il vient de se lancer sur le marché chinois avec quatre magasins. Un test avant de développer une politique d'internationalisation du groupe dans les trois ans.

■ Christiane Schwartz

Christiane Schwartz préside tout jeune pôle de compétitivité «Images et Réseaux». L'innovation, c'est son job et son choix allait de soi en Bretagne, où elle a commencé à faire son trou lorsque le Minitel est apparu sur le marché. Elle exerçait alors au CGETT, qu'elle dirigera une quinzaine d'années plus tard. Entre temps, elle a pris en main le développement industriel du secteur messagerie et multimédia à la direction générale des télécoms. Plus tard, elle créera la direction de l'innovation du groupe. Aujourd'hui conseillère spéciale auprès du directeur exécutif, elle a aussi été désignée parmi les experts auprès de la Commission européenne pour le